CORTE SUPREMA DE JUSTICIA

Compromiso con la gente

CONTRATO N° 031/2023.-

Entre la **Circunscripción Judicial de Misiones**, domiciliada en la **Ruta N° 1 Km. 196 esquina Yegros, de la ciudad de San Juan Bautista – Misiones, República del Paraguay**, representada para este acto por la **Presidenta del Consejo de Administración Abg. Miryan Felisa Alegre Jara**, con **Cédula de Identidad N° 1.345.064,** denominada en adelante la **CONTRATANTE**, por una parte, y, por la otra, la firma **DATA SYSTEMS S.A.E.C.A.**, domiciliada en **Avda. Perú 1055 c/ Artigas, Asunción, República del Paraguay**, representada para este acto por el **Sr. Hugo Enrique Giménez Aguiar**, con **Cédula de Identidad N° 2.359.981,** denominada en adelante el **PROVEEDOR,** denominadas en conjunto **"LAS PARTES"** e, individualmente, **"PARTE",** acuerdan celebrar el presente **"CONTRATO DE COMPRA DE UTILES DE ESCRITORIO, OFICINA Y ENSERES ",** el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

1. **OBJETO.**

El presente Contrato tiene por objeto establecer los derechos y obligaciones que asumen el Contratante y el Proveedor, con relación al Llamado de Contratación Directa N° 07/2023 del ID Nª 422.925, para la "COMPRA DE UTILES DE ESCRITORIO, OFICINA Y ENSERES" y así garantizar la adquisición de los Bienes y priorizar las necesidades reales de la Circunscripción Judicial de Misiones.----------

2. Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del Contrato son los siguientes:

a) **Contrato;**
b) **El Pliego de Bases y Condiciones y sus Adendas o modificaciones;**
c) **Las Instrucciones al Oferente (IAO) y las Condiciones Generales del Contrato (CGC) publicadas en el portal de Contrataciones Públicas;**
d) **Los datos cargados en el SICP (reporte);**
e) **La oferta del Proveedor;**
f) **La resolución de adjudicación del Contrato emitida por la Contratante y su respectiva notificación;**

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o discrepancia entre los mismos, la prioridad se dará en el orden enunciado anteriormente, siempre que no contradigan las disposiciones del Pliego de Base y Condiciones, en cuyo caso prevalecerá lo dispuesto en este.----------

3. **IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO.**

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente **Contrato** está previsto conforme al **Certificado de Disponibilidad Presupuestaria** vinculado al **Programa Anual de Contrataciones (PAC)** con el **ID N° 422.925.----------**

4. **PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN**

El presente Contrato es el resultado del procedimiento de **Contratación Directa N°**

Hugo Giménez
Strategic Document Solutions Manager
datasystems SAECA

Abg. Miryan Felisa Alegre Jara
Presidenta

PODER JUDICIAL – REPÚBLICA DEL PARAGUAY – CONSEJO DE ADMINISTRACIÓN – CIRCUNSCRIPCIÓN JUDICIAL DE MISIONES

07/2023, convocado por la **Circunscripción Judicial de Misiones**.

La Adjudicación fue realizada según **Resolución N° 274 de fecha 13 de julio de 2023.----**

5. PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS BIENES y/o SERVICIOS.

Nro. De Orden	Nro. De Ítem/Lote	Descripción	Marca	Procedencia	Unidad de Medida	Cantidad	Precio Unitario	Monto Total
1	16	TONER PARA IMPRESORA CANON MF635CX(tóner para impresora color original/ compatible)	CANON	JAPON/ PAISES LICENCIATARIOS	UNIDAD	3	882.857	2.648.571
2	17	TONER PARA IMPRESORA CANON MF635CX. CYAN (tóner para impresora color original/ compatible)	CANON	JAPON/ PAISES LICENCIATARIOS	UNIDAD	3	1.023.429	3.070.287
3	18	TONER PARA IMPRESORA CANON MF635CX. YELLOW (tóner para impresora color original/ compatible)	CANON	JAPON/ PAISES LICENCIATARIOS	UNIDAD	3	1.023.429	3.070.287
4	19	TONER PARA IMPRESORA CANON MF635CX. MAGENTA (tóner para impresora color original/ compatible)	CANON	JAPON/ PAISES LICENCIATARIOS	UNIDAD	3	1.023.429	3.070.287
5	20	TONER PARA IMPRESORA CANON 1435-i (tóner para impresora color original/ compatible)	CANON	JAPON/ PAISES LICENCIATARIOS	UNIDAD	3	854.571	2.563.713
6	21	TONER PARA IMPRESORA CANON ir 4545- (tóner para impresora color original/ compatible)	CANON	JAPON/ PAISES LICENCIATARIOS	UNIDAD	3	1.015.714	3.047.142

Hugo Giménez
Strategic Document Solutions Manager
datasystems SAECA

Abg. Miryam Celisa Alegre Jara
Presidenta

PODER JUDICIAL
CONSEJO DE ADMINISTRACIÓN
CIRCUNSCRIPCIÓN JUDICIAL DE MISIONES

7	22	TONER PARA IMPRESORA CANON 500-i (tóner para impresora color original/ compatible)	CANON	JAPON/ PAISES LICENCIATARIOS	UNIDAD	3	685.714	2.057.142
8	23	TONER PARA IMPRESORA CANON ir 2020- (tóner para impresora color original/ compatible)	CANON	JAPON/ PAISES LICENCIATARIOS	UNIDAD	3	372.857	1.118.571

Total: Gs. 20.646.000.-

El monto total del presente Contrato asciende a la suma de: Guaraníes Veinte millones seiscientos cuarenta y seis mil.----------

El Proveedor se compromete a proveer los Bienes a la Contratante y a subsanar los defectos de éstos de conformidad a las disposiciones del Contrato.

La Contratante se compromete a pagar al Proveedor como contrapartida del suministro de los bienes y servicios y la subsanación de sus defectos, el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en las **Condiciones Especiales del Contrato (CEC).----------**

6. VIGENCIA DEL CONTRATO

El contrato entrará en vigor desde la fecha de suscripción del mismo hasta el cumplimiento total de las obligaciones.----------

7. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA PROVISIÓN DE BIENES.

Los **Bienes** deben ser entregados dentro de los plazos establecidos en el Cronograma de Entregas del **Pliego de Bases y Condiciones**, en la siguiente dirección; Sección Suministro- Palacio de Justicia- **Ruta Nº 1 Km. 196 esquina Yegros – San Juan Bautista – Misiones.----------**

8. ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO.

La administración del contrato estará a cargo de: Lic. Adriana Busto – Jefa Sección Suministro.----------

9. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZAR EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO.

La **Garantía para el Fiel Cumplimiento del Contrato** se regirá por lo establecido en las **Condiciones Generales y Especiales del Contrato**, la cual se presentará a más tardar dentro de los 10 (días) calendarios siguientes a la firma del contrato. La garantía de fiel

Hugo Giménez
Strategic Document Solutions Manager
datasystems SAECA

Abg. Miryan Felisa Alegre Jara
Presidenta

PODER JUDICIAL
CONSEJO DE ADMINISTRACIÓN
CIRCUNSCRIPCIÓN JUDICIAL DE MISIONES

cumplimiento debe ser equivalente al **10 % (diez por ciento) del monto total del contrato.**----------

10. MULTAS.

Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con las **Condiciones Especiales y Generales del Contrato**. Llegado al monto equivalente a la **Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato**, la **Contratante** podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al **Artículo 59 inc. c) de la Ley N° 2.051/03 "De Contrataciones Públicas",** caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan.----------

La rescisión del **Contrato** o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la **Garantía de Cumplimiento del Contrato** deberá comunicarse a la **DNCP** a los fines previstos en el **Artículo 72 de la Ley N° 2051/03 "De Contrataciones Públicas".**----------

11. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO.

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la **Ley N° 2.051/03**, y en las **Condiciones Generales y Especiales del Contrato (CGC y CEC).**----------

12. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS.

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los **Contratos** se dirimirá conforme las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las **Condiciones Generales y Especiales del Contrato.**----------

13. ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN

Si la **Dirección Nacional de Contrataciones Públicas** resolviera anular la adjudicación de la **Contratación** debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al **Contrato** ya suscrito entre **LAS PARTES,** el **Contrato** o la parte del mismo que sea afectado por la nulidad quedará automáticamente sin efecto, de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la **D.N.C.P.,** debiendo asumir **LAS PARTES** las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato.----------

EN TESTIMONIO de conformidad se suscriben 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la Ciudad de San Juan Bautista, Misiones, República del Paraguay a los 07 días del mes de agosto del año dos mil veinte y tres .----------

Hugo Giménez
Strategic Document Solutions Manager
datasystems SAECA

Abg. Miryan Felisa Alegre Jara
Presidenta

PODER JUDICIAL
REPÚBLICA DEL PARAGUAY
CONSEJO DE ADMINISTRACIÓN
CIRCUNSCRIPCIÓN JUDICIAL DE MISIONES

CORTE SUPREMA DE JUSTICIA

Compromiso con la gente

Firmado por: Abg. Miryan Felisa Alegre Jara, en nombre de la Contratante.

Abg. Miryan Alegre Jara
Proveedurí

Firmado por: Sr. Hugo Enrique Giménez Aguiar., en nombre del Proveedor.

Hugo Giménez
Strategic Document Solutions Manager
datasystems SAECA